

2013年10月10日
日本航空株式会社
日本郵便株式会社

シンガポール向け日本食の輸出促進に向けた取り組み
～クール EMS による door to door の小口保冷配送を活用～

日本航空株式会社（東京都品川区、代表取締役社長 植木 義晴／以下「JAL」）と日本郵便株式会社（東京都千代田区、代表取締役社長 高橋 亨／以下「日本郵便」）は、シンガポールで開催される日本食品見本市「おいしいジャパン 2013」（2013 年 10 月 17 日～19 日）（[別紙 1](#) 参照）において、「おいしいジャパン 2013」のパートナー企業として、JAL のフライトで最短翌日に小口保冷配送ができる「クール EMS」（※1）により、シンガポール向けの日本食の輸出促進に向けて支援・協力することとしましたので、下記のとおりお知らせします。

記

1 EC（Electric Commerce・電子商取引・インターネット通販）を通じた日本食の販売輸出促進

(1) 「おいしいジャパン 2013」への共同出展

JAL と日本郵便は、インターネットを通じて購入された日本の新鮮な食材を、クール EMS で日本からシンガポールの店舗や個人宅まで保冷配送できるサービスを紹介するため、「おいしいジャパン 2013」において、海外向けに日本の生鮮食品を販売している EC 事業者（※2）と共同で出展します。

(2) EC 事業者の拡大と支援

日本郵便 Web サイトの国際郵便ページの「海外通販サイトリンク」において、海外向けに日本の生鮮食品を販売している EC 事業者を順次紹介（[別紙 2](#) 参照）し、海外向けに販路を拡大したい日本の EC 事業者を継続して支援します。

（海外通販サイトリンク：<http://www.post.japanpost.jp/int/link/>）

2 手軽な海外向け door to door の小口保冷配送サービスの提供

日本郵便は、国内配送と同様の手軽さ、また、日本の全国の食材を新鮮な状態で、海外へ配送できるよう、海外転送サービスを提供している事業者（※3）と協力して、日本全国からシンガポールへ door to door の小口保冷配送を実現しました（[別紙 3](#) 参照）。

これにより、「おいしいジャパン 2013」終了後も、シンガポール現地バイヤーへの日本の食材のサンプル配送や、商談成立後の商品配送等、日本各地の水産物、農産物などを 1 個から保冷配送することが可能になりました。

3 その他

JAL と日本郵便は、クール EMS を活用し、今後も両社で連携してクール EMS の引受地域・配達地域の拡大を図ります。さらに、2014 年度中に冷凍の海外向け door to door の小口保冷配送サービスの提供を予定しており、日本全国の食材を輸出する事業者の保冷配送及び海外販路開拓を今後も支援します。

※1 クール EMS は、引受から配達まで 72 時間～80 時間程度、一定温度（2～10℃）に冷蔵できる専用の保冷容器・保冷剤を活用して香港、シンガポール、台湾宛てに小口保冷配送するサービスです。2013 年 4 月 1 日から試行しています。

※2 J A L 及び日本郵便と共同で「おいしいジャパン 2013」に出展する EC 事業者は、以下のとおりです。

A. 郵ネットサービス株式会社

日本の選りすぐりの逸品を、クール EMS でお届けします。お刺身で食べられるトラフグや桜鯛、大きさや味が抜群の果物、明太子などを、日本から直接お届けします。



B. JUGANI JAPAN（ジュガーニ・ジャパン）

獲れたての蟹をボイルして冷蔵のままクール EMS でお届けします。特に北海道各地からその時期いちばんおいしい毛蟹を仕入れ、日本から直接お届けします。



※3 海外転送サービスを提供している事業者については、日本郵便 Web サイトの国際郵便ホームページ「海外通販サイトリンク」の「総合ショップ/サービス」に「海外保冷転送サービス事業者」として紹介しております。また今回「おいしいジャパン 2013」に参加する一部出展者の生鮮食品を日本からシンガポールにクール EMS で配送します。

以 上

【お客さまのお問い合わせ先】

日本郵便株式会社

お客様サービス相談センター

<電話番号>

0120-5931-55

携帯電話からご利用のお客さま

0570-046-666 (通話料はお客さま負担です)

<ご案内時間>

平日 8:00～22:00

土・日・休日 9:00～22:00

※おかけ間違いのないようご注意ください。